
Johann Ludwig
BACH

Uns ist ein Kind geboren

Motette zum Weihnachtsfest
für zwei vierstimmige Chöre (SATB / SATB)
herausgegeben von Uwe Wolf

Christmas motet for double c^h
edited by Uwe Wolf

Beste Bach-Ausgaben

Meininger Linie – Familie



Carus 30.015

PROBE-PARTITUR
Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

Uns ist ein Kind geboren

Jesaja 9, 5-6

Johann Ludwig Bach

1677-1731

Coro I

Soprano
Uns, uns, uns, uns ist ein Kind, uns ist ein Kind ge - bo -

Alto
Uns, uns, uns, uns ist ein Kind, uns ist ein Kind ge - bo -

Tenore
Uns, uns, uns, uns ist ein Kind, uns ist ein Kind ge - bo -

Basso
Uns, uns, uns, uns ist ein Kind, uns ist ein

Coro II

Soprano
Uns, uns, uns, uns ist ein Kind,

Alto
Uns, uns, uns, uns ist ein

Tenore
Uns, uns, uns, uns

Basso
Uns, uns, uns,

7

Soprano
ren, uns, uns, uns, ist ein Kind ge -

Alto
ren, uns, uns, uns, Kind, ist ein

Tenore
ren, uns, uns, uns, ist ein Kind, uns,

Basso
ren, uns ist ein Kind, uns,

Coro I

Soprano
uns, uns ist ein Kind, uns ist ein Kind ge - bo - ren,

Alto
uns ist ein Kind, uns ist ein Kind ge - bo - ren,

Tenore
uns, uns ist ein Kind, uns ist ein Kind ge - bo - ren, uns,

Basso
uns, uns, uns ist ein Kind, uns ist ein Kind ge - bo - ren, uns,

Aus: J. L. Bach, *Motetten*, herausgegeben von Uwe Wolf (Sammelband CV 30.000)

© 2002 by Carus-Verlag, Stuttgart - CV 30.015

Vervielfältigungen jeglicher Art sind gesetzlich verboten. / Any unauthorized reproduction is prohibited by law.

Alle Rechte vorbehalten / All rights reserved / Printed in Germany

14

bo - ren, uns ist ein Kind ge - bo - ren, ein Sohn ist uns, ist uns ge -
 Kind ge - bo - ren, ist ein Kind ge - bo - ren, uns, ein Sohn ist
 uns, uns ist ein Kind ge - bo - ren, uns,
 uns, uns ist ein Kind ge - bo - ren, uns,
 ist ein Kind ge - bo - ren, ein Sohn ist uns, ist uns ge - ge
 ist ein Kind ge - bo - ren, uns,
 uns, uns,
 uns, uns,

20

ge - ben, uns, ist ein Kind ge - bo - ren,
 uns, ist uns ge - ge - ben, uns, Kind, ist ein Kind ge - bo - ren,
 uns, ein Sohn ist ein Kind, ist ein Kind ge - bo - ren,
 uns, uns ist ein Kind, ist ein Kind ge - bo - ren,
 uns ist ein Kind, ist ein Kind ge - bo - ren, uns ist ein
 uns ge - ge - ben, uns ist ein Kind, ist ein Kind ge - bo - ren, uns ist ein
 uns, ein Sohn ist uns, uns ist ein Kind, ist ein Kind ge - bo - ren, uns ist ein
 uns, uns, uns ist ein Kind, ist ein Kind ge - bo - ren, uns ist ein

PROBENPARTITUR
 Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

ein Sohn ist uns ge-ge - ben, uns, uns,
 ein Sohn ist uns ge-ge - ben, uns, uns,
 ein Sohn ist uns ge-ge - ben, uns, uns,
 ein Sohn ist uns ge-ge - ben, uns, uns,

Kind, ist ein Kind ge-bo - ren, ein Sohn ist uns ge-ge
 Kind, ist ein Kind ge-bo - ren, ein Sohn ist ur
 Kind, ist ein Kind ge-bo - ren, ein Sc ge
 Kind, ist ein Kind ge-bo - ren, Kind ge-bo - ren,

uns, uns ist ein Kind,
 uns, uns ist ein Kind
 uns, ur Kind ge-bo - ren,
 uns, ist ein Kind ge-bo - ren,

uns ist ein Kind, ist ein Kind ge-bo -
 uns ist ein Kind, ist ein Kind ge-bo -
 uns, uns, uns ist ein Kind, ist ein Kind ge-bo -
 uns, uns, uns ist ein Kind, ist ein Kind ge-bo -



41

ein Sohn ist uns, ist uns ge-ge-ben, ein Sohn ist uns, ist uns ge-ge-ben, ist
 uns, ein Sohn ist uns, ist uns ge-ge-ben, uns ist ein
 uns, uns, uns, uns, uns ist ein
 uns, uns, uns, uns ist ein

ren, ein Sohn ist uns, ist uns ge-ge-ben, ein Sohn ist uns
 ren, uns, ein Sohn ist uns, ist uns ge-ge-ben
 ren, uns, uns, ein
 ren, uns, uns, ist ein

48

uns ge-ge-ben, uns, uns ist ein Kind, ist ein
 Kind ge-bo-ren, ein Sohn ist ur ist uns uns, uns ist ein Kind, ist ein
 Kind ge-bo-ren, ein Sohn ist uns, ist uns ge-ge-ben, ein Kind, ist ein
 Kind ge-bo-uns, uns ist ein Kind, ist ein

uns, uns, uns ist ein Kind, ist ein
 ein Sohn ist uns, ist uns ge-ge-ben, uns ist ein Kind, ist ein
 ren, uns, ein Sohn ist uns, uns ist ein Kind, ist ein
 Kind ge-bo-ren, uns, uns, uns ist ein Kind, ist ein

Kind ge-bo - ren, ein Sohn ist uns, ein Sohn ist uns ge -

Kind ge-bo - ren, ein Sohn ist uns, ein Sohn ist uns ge -

Kind ge-bo - ren, ein Sohn ist uns, ein Sohn ist uns ge - ge -

Kind ge-bo - ren, ein Sohn ist uns, ist uns ge - ge - - -

Kind ge-bo - ren, ein Sohn ist uns ge - ge - - - ben, ge -

Kind ge-bo - ren, ein Sohn ist uns ge - ge - - - ben,

Kind ge-bo - ren, ein Sohn ist uns ge - ge - - -

Kind ge-bo - ren, ein Sohn ist uns ge - ge - - -

ge - - - ben,

ge - - - ben,

ben, ge - ge - be - ches Herr - - - schaft,

- - - ches Herr - - - schaft,

- - - ben, wel - - - ches Herr - - - schaft,

- - - ben, wel - - - ches Herr - - - schaft,

PROBENPARTITUR
 Ausgabqualität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

73

wel - ches Herr - schaft ist auf sei - ner Schul - ter, wel - ches Herr - schaft ist auf sei -

wel - ches Herr - schaft ist auf sei - ner Schul - ter, ist auf sei - - - ner

wel - - - - ches Herr - - - - schaft

wel - - - - ches Herr - - - - schaft

wel - ches Herr - schaft ist auf sei - ner Schul - ter, ist auf sei - ner Schri -

wel - ches Herr - schaft ist auf sei - ner Schul - ter, ist

wel - - - - ches Herr - - - -

wel - - - - ches Herr - - - - aft

80

- ner Schul - ter, wel - ches Herr - schaft ist auf sei - ner Schul - ter,

Schul - ter, Herr - schaft ist auf sei - ner Schul -

ist auf

ist auf

wel - ches Herr - schaft ist auf sei - ner

wel - ches Herr - schaft ist auf

ist auf

ist auf

wel - ches Herr - schaft ist auf sei - ner Schul - ter,
 ter, wel - ches Herr - schaft ist auf sei - ner Schul - ter,
 sei - - - - - ner Schul - - - - - ter,
 sei - - - - - ner Schul - - - - - ter,

Schul - ter, ist auf sei - ner Schul - ter, wel - ches Herr - schaft ist auf sei - ner
 sei - ner Schul - ter, sei - ner Schul - ter, wel - ches Herr - schaft
 sei - - - - - ner Schul -
 sei - - - - - ner Sch - ter,

wel - ches Herr - schaft ist auf sei - ne sei - ner Schul - - - - ter,
 wel - ches Herr - schaft ist auf sei - n ist auf sei - ner Schul - ter, auf sei - ner Schul -
 auf Schul - - - -
 auf - - - - - ner Schul - - - - -

err - schaft ist auf sei - ner Schul - ter, ist auf sei - - - - ner Schul -
 nes Herr - schaft ist auf sei - ner Schul - ter, ist auf sei - ner Schul - -
 sei - - - - - ner Schul - - - - -
 auf sei - - - - - ner Schul - - - - -

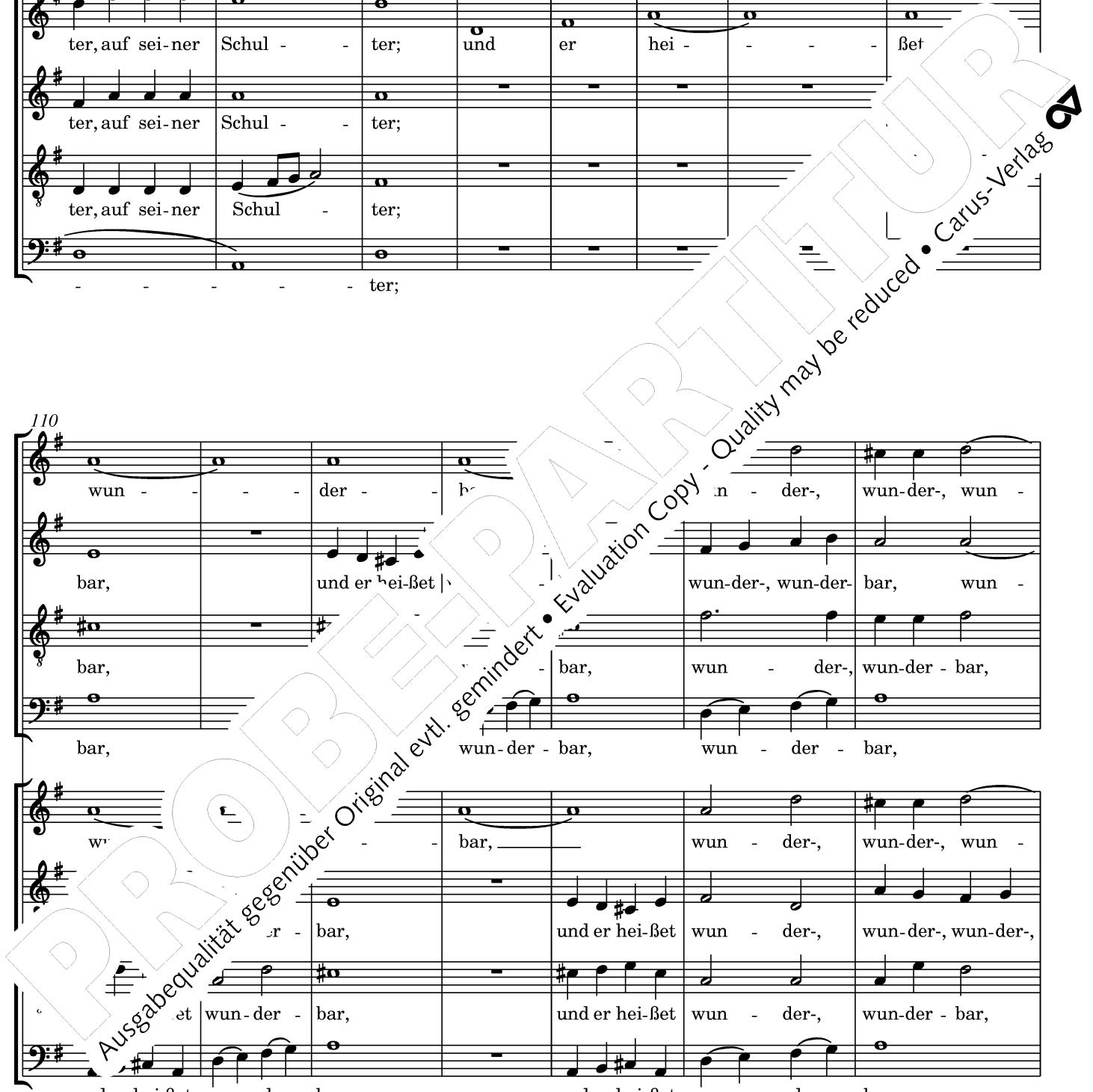
PROBENPARTITUR
 Ausgabegqualität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

ist auf sei-ner Schul - ter; und er hei - - - - - ßet
 ter, auf sei-ner Schul - ter; und er hei-ßet wun - der -
 ter, auf sei-ner Schul - - - ter; und er hei-ßet wun - der -
 - - - - - ter; und er hei-ßet wun - der -

ter, auf sei-ner Schul - - - ter; und er hei - - - - - ßet
 ter, auf sei-ner Schul - - - ter;
 ter, auf sei-ner Schul - ter;

wun - - - - - der - - - - - n - der-, wun-der-, wun -
 bar, und er hei-ßet | wun-der-, wun-der- bar, wun -
 bar, - bar, wun - der-, wun-der - bar,
 bar, wun-der - bar, wun - der - bar,

wun - der-, wun-der-, wun -
 er - bar, und er hei-ßet wun - der-, wun-der-, wun-der-,
 et wun-der - bar, und er hei-ßet wun - der-, wun-der - bar,
 und er hei-ßet wun-der - bar, und er hei-ßet wun - der - bar,



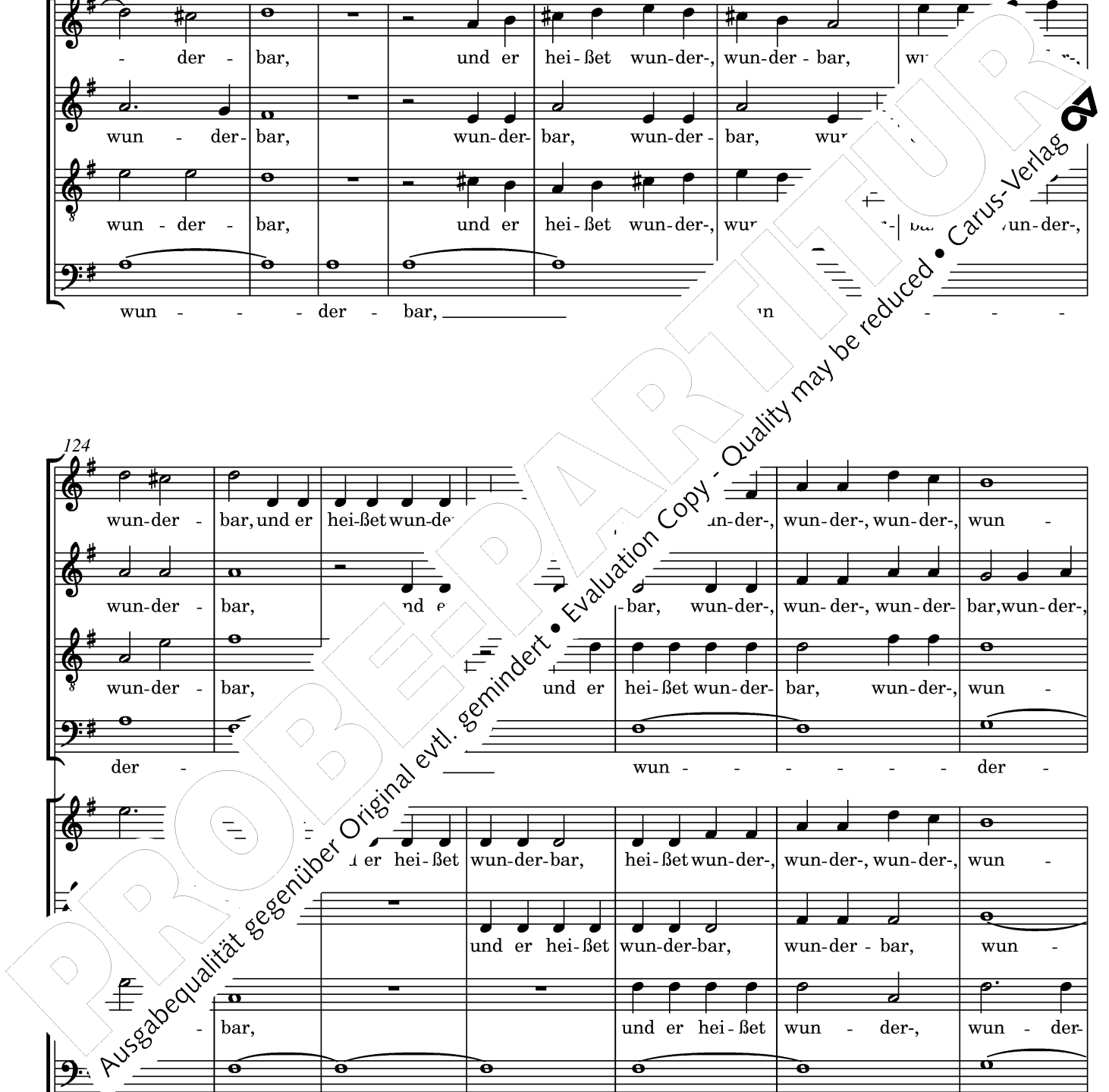
Carus-Verlag

- - der - bar, und er hei-ßet wun-der-, wun-der - bar, wun-der-, wun-der-, wun-der-,
 - der-, wun-der- bar, wun-der-bar, wun-der - bar, und er hei-ßet wun-der-,
 wun - der - bar, und er hei-ßet, und er hei-ßet wun-der - bar, wun-der - bar,
 wun - - - der - bar, wun - - - -

- der - bar, und er hei-ßet wun-der-, wun-der - bar, wun-der-,
 wun - der- bar, wun-der- bar, wun-der - bar, wur
 wun - der - bar, und er hei-ßet wun-der-, wur un-der-,
 wun - - - der - bar, in

wun-der - bar, und er hei-ßet wun-der- an-der-, wun-der-, wun-der-, wun -
 wun-der - bar, nd e -bar, wun-der-, wun-der-, wun-der- bar, wun-der-,
 wun-der - bar, und er hei-ßet wun-der- bar, wun-der-, wun -
 der - wun - - - - der -

er hei-ßet wun-der-bar, hei-ßet wun-der-, wun-der-, wun-der-, wun -
 und er hei-ßet wun-der-bar, wun-der - bar, wun -
 - bar, und er hei-ßet wun - der-, wun - der-
 der - bar, wun - - - - der -



der - - - bar, Rat, Held, Kraft, Rat, Held,
 wun - der - bar, Rat, Held, Kraft, Rat, Held,
 der - - - bar, Rat, Kraft,

der - - - bar, Kraft, Rat, Held, Kraft
 - - der - bar, Kraft, Rat, Held,
 bar, wun - der - bar, Rat, Kraft, Held,

E - wig - Va - ter, Frie - de - st, Rat,
 E - wig - Va - ter, Frie - de - fürst, Rat,
 E - wig - fürst, Frie - de - fürst, E - - -

- - - ter, Frie - de-, Frie - de - fürst, Kraft,
 wig - Va - ter, Frie - de-, Frie - de - fürst, Kraft,
 Held, Kraft,
 E - wig - Va - ter, Frie - de-, Frie - de - fürst, E - - -

Held, Kraft, Rat, Held, E - - - wig - Va - - -

Held, Kraft, Rat, Held, E - wig - Va - - -

Held, Kraft, Rat, Held, E - - - wig - Va - - - ter, E -

wig - Va - - - ter, Frie - - -

Rat, Held, Kraft, E - - - wig - Va - - -

Rat, Held, Kraft, E - - - wig - Va - - -

Rat, Held, Kraft, E - - - wig - Va - - -

wig - Va - - - ter,

ter, Frie - de - fürst, Frie - - - de - fürst.

ter, Frie - - - de - - - fürst.

- - wig - Va - - - rie - de - fürst, Frie - de -, Frie - de - fürst.

de - Frie - - - de - - - fürst.

- de - fürst, Frie - de - fürst, Frie - - - de - fürst.

Frie - de -, Frie - - - de - - - fürst.

- ter, Frie - de -, Frie - - - de -, Frie - de - fürst.

de - - - fürst, Frie - - - de - - - fürst.

tr

Auf daß sei - ne Herr - schaft groß wer - - -

Auf daß sei - ne Herr - schaft groß wer - - -

Auf daß sei - ne Herr - schaft groß, groß wer - - -

Auf daß sei - ne Herr - schaft groß, groß wer - -

tr

Auf daß sei - ne Herr - schaft

Auf daß sei - ne Herr - schaft

Auf daß sei - ne Herr - schaft

Auf daß sei - ne Herr

de de, des

de kein En - de, kein

de Frie - dens kein En - de, kein

de und des Frie - dens kein En - de, kein

de und des Frie - dens kein En - de,

de und des Frie - dens kein En - de,

groß wer - - - de und des Frie - dens kein En - de,

groß, groß wer - - de und des Frie - dens kein En - de,

Frie - - - dens kein En - de, kein En - de, kein En - de
 En - de, kein En - de, kein En - de, kein En - de, kein En - de, kein En - de
 En - de, kein En - de, kein En - - - - - de
 En - de, kein En - de, kein En - de, kein En - de, kein En - de, kein En - de

des Frie - - - dens kein En - de, kein En - de. des
 kein En - de, kein En - de, kein En - de, kein
 kein En - de, kein En - de, kein En - . und des
 kein En - de, kein En - de, kein Er und des

auf dem Stuhl nem Kö - - nig - reich,
 auf dem Stuhl and sei - nem Kö - nig - reich,
 - vids und sei - nem Kö - nig - reich,
 Da - vids und sei - nem Kö - nig - reich,

auf dem Stuhl Da - vids und
 En - de auf dem Stuhl Da - vids und
 ens kein En - de auf dem Stuhl Da - vids und
 Frie - dens kein En - de auf dem Stuhl Da - vids und

daß er's zu - rich - te und stär - ke, und stär - ke
 daß er's zu - rich - te und stär - ke, und stär - ke
 daß er's zu - rich - te und stär - ke, und stär - ke
 daß er's zu - rich - te und stär - ke, und stär - ke

sei-nem Kö - nig - reich, daß er's zu - rich - te und stär-ke mit Ge - ric'
 sei - nem Kö - nig-reich, daß er's zu - rich - te und stär-ke r
 sei - nem Kö - nig - reich, daß er's zu - rich - te und it
 sei - nem Kö - nig - reich, daß er's zu - rich n. cht und Ge -

mit Ge - richt und Ge - rech - tig mit Ge - richt und Ge - rech - tig -
 mit Ge - richt und Ge - r - tig mit Ge - richt und Ge - rech - tig -
 mit Ge - richt u mit Ge - richt und Ge - rech - tig -
 mit Ge tig - keit, mit Ge - richt und Ge - rech - tig -

rec' mit Ge - richt und Ge - rech - tig - keit
 mit Ge - richt und Ge - rech - tig - keit
 g - keit, mit Ge - richt und Ge - rech - tig - keit
 rech - tig - keit, mit Ge - richt und Ge - rech - tig - keit

kei - t von nun an bis in E - - - wig - kei - t,
 kei - t von nun an bis in E - - - - - wig - kei - t,
 kei - t von nun an bis in E - - - - - wig - kei - t,
 kei - t von nun an bis in E - - - - - wig - kei - t,

von nun an
 von nun an
 von nun an
 von nun an
 von nun an in E -

in - - - wig - kei - t.
 in - - - wig - kei - t.
 wig - kei - t.
 E - - - - - wig - kei - t.

kei - t, in E - - - - - wig - kei - t.
 wig - kei - t, in E - - - - - wig - kei - t.
 - wig - kei - t, in E - wig - kei - t, E - - - - - wig - kei - t.
 - wig - kei - t, in E - - - - - wig - kei - t.

PROBEPARTITUR
 Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

229 Allabreve

Sol - ches wird tun der Ei - - - - - fer, der Ei -

Sol - ches wird tun der Ei - - - - -

Sol - ches wird

Empty musical staves for piano accompaniment.

236

fer des Herrn Ze - ba -

fer Ze - ba - oth, der Ei -

tun der Ei - fer des Herrn

Der Ei -

Sol - ches wird tun der Ei - - - - -

Der Ei -

Der Ei -

oth, des Herrn Ze - ba - oth, des Herrn Ze - - ba - oth,
 - - - - - fer des Herrn Ze - ba - oth,
 Ze - - - - - ba - oth, der Ei - - - - - fer,
 - - - - - fer, sol - ches wird

Sol - ches wird tun der Ei - - - - -
 - - - - - fer, der Ei - - - - -
 - - - - - fer, sol - ches wird tun der Ei -
 - - - - - fer, sol - ches wird

sol - ches - - - - - fer,
 der Ei - - - - - fer, der
 Ze - - - - - fer, sol - ches wird tun der Ei -
 tun der Ei - - - - - fer, der

oth, des Herrn Ze - ba - oth, des Herrn
 - - - - - fer des Herrn,
 fer, sol - ches wird tun der Ei -
 tun der Ei - - - - - fer, der

PROBENPARTITUR
 Ausgabqualität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

Ze - ba - oth, des Herrn Ze - ba - oth, des Herrn Ze - ba -
 Ei - fer, wird tun der Ei - fer, der Ei - fer des Herrn,
 Ei - fer, sol - ches wird

Ze - ba - oth, der Ei - fer des H
 sol - ches wird tun der Ei - fer, der
 Ei - fer, sol - ches wird

oth, sol - ches wird
 fer, der Ei - fer, der
 der Ei - fer des Herrn
 tun der Ei - fer, der

des h, des Herrn Ze - ba - oth, sol - ches wird tun der Ei -
 sol - ches wird tun der Ei - fer, sol - ches wird tun der
 Ei - fer des Herrn
 tun der Ei - fer, der

PROBENPARTITUR
 Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

fer, der Ei - fer, Ze - ba - oth, des Herrn

fer, der Ei - fer,

Ze - ba - oth, der Ei - fer

Ei - fer

- fer, der Ei - fer des Herrn Ze - ba - oth, ernn

Ei - fer, der Ei - fer

Ze - ba - oth, der Ei - fer

Ei - fer

Ze - ba - oth, Ze - ba - oth. - ba - oth, Ze - ba -

der Ei -

des Herrn Ze - ba -

des Herrn Ze - ba -

ba - oth, des Herrn Ze - ba - oth,

des Herrn Ze - ba - oth, des Herrn Ze - ba - oth, der Ei -

des Herrn Ze - ba -

des Herrn Ze - ba -

PROBENPARTITUR
 Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

oth, sol - ches wird tun der Ei - - - - - fer
 - - - fer, Ei - - - fer, der Ei - - - - -
 oth, der Ei - - - - -
 oth, des Herrn Ze - ba - oth,

des Herrn Ze - - ba - oth, der Ei - - - - -
 - - - - - fer, der Ei - - - - -
 oth, des Herrn Ze - ba - oth, der Ei - - - - -
 oth, des Herrn Ze - ba - oth,

des Herrn Ze - ba - oth, ba - oth, Ze - - - - -
 fer, der Ei - - - - - Ei - - - - - fer, der
 fer, der sol - ches wird tun der Ei - - - - -
 der - - - - - fer

fer - - - - - fer, der Ei - - - - -
 sol - ches wird tun der Ei - - - - - fer, der
 Ei - - - - - fer, sol - ches wird tun der Ei - - - - -
 der Ei - - - - - fer, der Ei - - - - -

PROBENPARTITUR
 Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

- - ba - oth, der Ei - - -
 Ei - fer, sol - ches wird tun der Ei - - - - fer
 - - - - fer, der Ei - -
 des Herrn Ze - ba - oth, - - -

- - - fer, der Ei - - -
 Ei - fer, sol - ches wird tun der Ei - - - -
 - - - - fer, der
 - - - fer de - - - oth, - - -

- - - fer, Ei - - -
 des Herrn Ze - ba - oth, Ze - - - a - oth, sol - ches wird
 - - - fer, der Ei - - - ba - oth,
 - - - des Herrn Ze - - - ba - oth,

- - - fer, Ze - - ba - oth,
 - - - ba - oth, Ze - - ba - oth,
 Ei - - - fer, Ze - ba - oth,
 - - - des Herrn Ze - ba - oth, Ze - - - ba - oth,

PROBENPARTITUR
 Ausgabequalität gegenüber Original evtl. gemindert • Evaluation Copy - Quality may be reduced • Carus-Verlag

318

fer, der Ei - - fer, der Ei - -
 tun der Ei - - fer, Ei - -
 sol - ches wird tun der Ei - -
 der Ei - - fer,

der Ei - - fer des Herrn Ze - ba - oth,
 der Ei - - fer, der Ei - - fer, der
 der Ei - - fer, der Ei - -
 der Ei - -

325

fer des Herrn, Ei - - fer des
 fer des Herrn Ze ba des Herrn Ze - ba - oth, des
 fer, der - - - fer des
 sol - ches wird - - - fer des

sol - - - fer, der Ei - - fer des
 Herrn Ze - ba - oth, des Herrn Ze - ba - oth, des
 der Ei - - - fer des
 sol - ches wird tun der Ei - - fer des

Herrn Ze - ba - oth,
 Herrn Ze - ba - oth,
 Herrn Ze - ba - oth,
 Herrn Ze - ba - oth,
 Herrn Ze -
 Herrn Ze -
 Herrn Ze -
 Herrn

der Ei - fer des Herrn Ze - ba - oth.
 d - ba - oth.
 Herrn Ze - ba - oth.
 - fer des Herrn Ze - ba - oth.
 der Ei - fer des Herrn Ze - ba - oth.
 oth, der Ei - fer des Herrn Ze - ba - oth.
 - ba - oth, der Ei - fer des Herrn Ze - ba - oth.
 - ba - oth, der Ei - fer des Herrn Ze - ba - oth.

Zur vorliegenden Motette ist zusätzlich eine Generalbaßstimme erhältlich (CV 30.015/49).

Die Edition folgt der Handschrift *Am. B. 90* der Staatsbibliothek zu Berlin – Preussischer Kulturbesitz, Musikabteilung mit Mendelssohn-Archiv.
 Zu Lesarten vgl. den Kritischen Bericht des Sammelbandes Johann Ludwig Bach, *Motetten* (CV 30.000).